



Bruselj, 24. marec 2022
(OR. fr)

7569/22

Medinstitucionalni zadevi:
2018/0086(NLE)
2018/0085(NLE)

VISA 53
COLAC 15

DOPIS O TOČKI POD „I/A“

Pošiljatelj: Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik: Odbor stalnih predstavnikov (2. del)/Svet

Zadeva: Sklep Sveta o sklenitvi, v imenu Unije, Sporazuma med Evropsko unijo in Federativno republiko Brazilijo o spremembi Sporazuma med Evropsko unijo in Federativno republiko Brazilijo o odpravi vizumske obveznosti za kratkoročno bivanje za imetnike diplomatskih, službenih ali uradnih potnih listov
– sprejetje

1. Komisija je 16. julija 2014 Svetu predložila priporočilo za sklep Sveta o pooblastitvi Komisije za začetek pogajanj za spremembo sporazumov o odpravi vizumov za kratkoročno bivanje, sklenjenih med Evropsko unijo/skupnostjo ter Antigvo in Barbudo, Zvezo Bahami, Barbadosom, Federativno republiko Brazilijo, Republiko Mauritius, Federacijo Saint Kitts in Nevis in Republiko Sejšeli¹.
2. Svet je 9. oktobra 2014 sprejel sklep o pooblastilu za začetek pogajanj glede sporazuma o spremembi dveh sporazumov med Evropsko unijo in Federativno republiko Brazilijo o odpravi vizumske obveznosti za kratkoročno bivanje za imetnike diplomatskih, službenih ali uradnih potnih listov.
3. Osnutek sporazuma sta Komisija in Brazilija parafirali 31. oktobra 2017.

¹ COM(2014) 468 final.

4. Komisija je 11. aprila 2018 predložila predlog sklepa Sveta o podpisu, v imenu Evropske unije, Sporazuma med Evropsko unijo in Federativno republiko Brazilijo o spremembi Sporazuma med Evropsko unijo in Federativno republiko Brazilijo o odpravi vizumske obveznosti za kratkoročno bivanje za imetnike diplomatskih, službenih ali uradnih potnih listov², skupaj z osnutkom besedila navedenega sporazuma v prilogi k zadevnemu predlogu³, ter predlog sklepa Sveta o sklenitvi istega sporazuma⁴.
5. Svet je 26. novembra 2018 sprejel sklep o podpisu⁵. Besedilo sporazuma je vsebovalo uvodno izjavo, v kateri je navedeno, da Združeno kraljestvo ne sodeluje pri sklepu.
6. Združeno kraljestvo od 1. februarja 2020 ni več država članica Evropske unije, prehodno obdobje med Združenim kraljestvom in Unijo pa se je končalo 31. decembra 2020.
7. Po prvotnem odlogu je bil sporazum 27. septembra 2021 podpisan v imenu Unije in Federativne republike Brazilije. Istega dne je Unija z verbalno noto obvestila Brazilijo, da se Združeno kraljestvo zaradi dogodkov iz odstavka 4 tega dopisa za namene sporazuma ne obravnava kot država članica Unije ter zato zanj ne velja in zanj ni zavezujoč.
8. Sklep o sklenitvi predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda, pri katerih Irska ne sodeluje v skladu s Sklepom Sveta 2002/192/ES z dne 28. februarja 2002; Irska torej ne sodeluje pri njihovem sprejetju, ki zato zanj niso zavezujoče in se v njej ne uporabljajo.
9. V skladu s členom 218(6)(a)(v) Pogodbe o delovanju Evropske unije Svet sprejme sklep o sklenitvi sporazuma po odobritvi Evropskega parlamenta.

² Dok. 7924/18 + COR 1.

³ Dok. 7924/18 ADD 1.

⁴ Dok. 7926/18.

⁵ Dok. 13444/18.

10. Svet je 9. novembra 2021 sklenil, da osnutek sklepa o sklenitvi sporazuma in besedilo zadevnega sporazuma pošlje Evropskemu parlamentu v odobritev.
11. Evropski parlament je 24. marca 2022 odobril sklenitev sporazuma⁶ in svojemu predsedniku naročil, naj stališče Parlamenta posreduje Svetu, Komisiji ter vladam in parlamentom držav članic in Brazilije.
12. Odbor stalnih predstavnikov naj zato Svetu priporoči, da:
 - a) na eni od prihodnjih sej kot točko pod „A“ dnevnega reda sprejme sklep o sklenitvi iz dokumenta 13445/1/18 REV 1;
 - b) sklene, da se besedilo navedenega sklepa in besedilo sporazuma objavita v seriji „L“ Uradnega lista v skladu s členom 17(1)(d) Poslovnika Sveta.

Evropski parlament bo obveščen v skladu s členom 218(10) PDEU.

⁶ Dok. P9_TA(2022)0097.